KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 2502/96

av den 23 december 1996

om ändring av förordningarna (EEG) nr 2698/93 och (EG) nr 1590/94 och om fastställande, i enlighet med rådets förordning (EG) nr 3066/95, av de kvantiteter inom grisköttssektorn som är tillgängliga inom ramen för gemenskapens tullkvoter enligt Europaavtalen

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 3066/95 av den 22 december 1995 om fastställande av vissa koncessioner i form av gemenskapstullkvoter för vissa jordbruksprodukter och om ensidig och tillfällig anpassning av vissa jordbrukskoncessioner enligt Europaavtalen för att ta hänsyn till det jordbruksavtal som slöts inom ramen för de multilaterala handelsförhandlingarna i Uruguayrundan (1), ändrad genom förordning (EG) nr 2490/96 (2), särskilt artikel 8 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2759/75 av den 29 oktober 1975 om den gemensamma organisationen av marknaden för griskött (3), senast ändrad genom förordning (EG) nr 3290/94 (4), särskilt artikel 22 i denna, och

med beaktande av följande:

Vissa koncessioner för vissa produkter inom grisköttssektorn har beviljats inom ramen för kommissionens förordning (EEG) nr 2698/93 av den 30 september 1993 om närmare bestämmelser för tillämpningen inom grisköttssektorn av de interimsavtal som ingåtts mellan gemenskapen och Polen, Ungern och det forna Tjeckoslovakien (5), senast ändrad genom förordning (EG) nr 1223/96 (6), och inom ramen för kommissionens förordning nr 1590/94 av den 30 juni 1994 om närmade bestämmelser för tillämpningen inom grisköttssektorn av de system som fastställs i interimsavtalen mellan gemenskapen och Bulgarien och Rumänien (7), senast ändrad genom förordning (EG) nr 1223/96.

Årliga kvantiteter som dock endast skall gälla för perioden 1 januari 1996 – 31 december 1996 har beviljats inom ramen för förordning (EG) nr 3066/95. För att säkerställa kontinuiteten av importordningen är det lämpligt att för länga de tullkvoter som föreskrivs inom ramen för förordningarna (EEG) nr 2698/93 och (EG) nr 1590/94.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för griskött.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilaga I till förordning (EEG) nr 2698/93 skall ersättas med bilaga I till denna förordning.

Artikel 2

Bilaga I till förordning (EG) nr 1590/94 skall ersättas med bilaga II till denna förordning.

Artikel 3

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning.*

Den skall tillämpas från och med den 1 januari 1997.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 23 december 1996.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

(1) EGT nr L 328, 30.12.1995, s. 21.
(2) Se sida 13 i denna tidning.
(3) EGT nr L 282, 1.11.1975, s. 1.
(4) EGT nr L 349, 31.12.1994, s. 105.
(5) EGT nr L 245, 1.10.1993, s. 80.
(6) EGT nr L 161, 29.6.1996, s. 63.
(7) EGT nr L 167, 1.7.1994, s. 16.

BILAGA I

"BILAGA I

A. Produkter med ursprung i Ungern

(i ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 januari – 31 december	Tullsats (1)
1	1601 00 91	6 640	20 %
2	1602 49 15 1602 49 19 1602 41 10 1602 42 10 1602 49 11 1602 49 13 1602 49 30 1602 49 50	558	20 %
3	0210 11 11 0210 12 11 0210 19 40 0210 19 51	1 500	20 %
4	0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 0203 19 55 (2) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (2) 0203 29 59	30 170	20 %
H 1	1501 00 19	2 400	164 ecu/ton
H 2	1601 00 91	500	1 759 ecu/ton

(1) Procentandel av den konventionella tullsatsen.
(2) Med undantag av fläskfilé enbart.

B. Produkter med ursprung i Polen

(i ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 januari – 31 december	Tullsats (1)
5	0210 11 11 0210 11 19 0210 11 31 0210 11 39 0210 12 11 0210 12 19 0210 19 10 0210 19 20 0210 19 30 0210 19 40 0210 19 51 0210 19 59 0210 19 60 0210 19 70 0210 19 81 0210 19 89	3 000	20 %

(i ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 januari – 31 december	Tullsats (1)
6	1601 00 91 1601 00 99	2 250	20 %
7	1602 41 10 1602 42 10 1602 49 11 1602 49 13 1602 49 15 1602 49 19 1602 49 30 1602 49 50	9 600	20 %
8	0103 92 19	1 400	20 %
9	0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 0203 19 55 (2) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (2) 0203 29 59	9 800	20 %

(1) Procentandel av den konventionella tullsatsen.

(2) Med undantag av fläskfilé enbart.

C. **Produkter med ursprung i Tjeckien**

(i ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 januari – 31 december	Tullsats (1)
10	0103 92 19 0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 0203 19 55 (2) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (2) 0203 29 59	4 270	20 %
11	1602 41 10 1602 42 10 1602 49	710	20 %

(1) Procentandel av den konventionella tullsatsen.

(2) Med undantag av fläskfilé enbart.

D. **Produkter med ursprung i Slovakien**

(i ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 januari – 31 december	Tullsats (1)
12	0103 92 19 0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 0203 19 55 (2) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (2) 0203 29 59	2 130	20 %
13	1602 41 10 1602 42 10 1602 49	210	20 %

(1) Procentandel av den konventionella tullsatsen.

(2) Med undantag av fläskfilé enbart."

BILAGA II

"BILAGA II

A. **Produkter med ursprung i Bulgarien**

(i ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 januari – 31 december	Tullsats (1)
14	0203 11 10 0203 29 55 (2)	230	20 %

(1) Procentandel av den konventionella tullsatsen.

(2) Med undantag av fläskfilé enbart.

B. **Produkter med ursprung i Rumänien**

(i ton)

Gruppnummer	KN-nummer	1 januari – 31 december	Tullsats (1)
15	1601 00 91 1601 00 99	1 020	20 %
16	1602 41 10 1602 42 10 1602 49 11 1602 49 13 1602 49 15 1602 49 19 1602 49 30 1602 49 50	2 043	20 %
17	0203 11 10 0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 0203 19 55 (2) 0203 19 59 0203 21 10 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 0203 29 55 (2) 0203 29 59	14 470	20 %

(1) Procentandel av den konventionella tullsatsen.

(2) Med undantag av fläskfilé enbart."